

коммунальное развитие, кооперативное движение и земельную реформу;

2. *предлагает* Генеральному Секретарю представить Совету на его тридцать третьей сессии доклад о земельной реформе, упоминаемый в резолюции 1526 (XV) Генеральной Ассамблеи;

3. *предлагает* Генеральному Секретарю, административным главам специализированных учреждений, Председателю-администратору Бюро технической помощи и Директору-распорядителю Специального фонда изучить в консультации с региональными экономическими комиссиями возможность включения в региональные программы профессиональной подготовки и научно-исследовательской работы вопросов, относящихся к развитию сельских районов, включая коммунальное развитие, кооперативное движение и земельную реформу, путем организации курсов и семинаров в этой области и создания региональных институтов в целях повышения жизненного уровня сельского населения, и представить Совету на его тридцать четвертой сессии доклад о ходе этой работы.

*1180-е пленарное заседание,  
3 августа 1961 года*

#### 841 (XXXII). КООРДИНАЦИЯ ИНДУСТРИАЛИЗАЦИИ, РАЗВИТИЯ СЕЛЬСКИХ РАЙОНОВ, УРБАНИЗАЦИИ И ЖИЛИЩНОГО СТРОИТЕЛЬСТВА

*Экономический и Социальный Совет,*

*учитывая* тесную связь между проблемами индустриализации, развития сельских районов, урбанизации и жилищного строительства, а также необходимости уравновешенного соотношения этих четырех вопросов, в частности для того, чтобы никогда не упускались из виду интересы человеческой личности,

*принимая к сведению* в этом отношении информацию, содержащуюся в докладе о мировом социальном положении<sup>67</sup> и в двадцать пятом докладе Административного комитета по координации,<sup>68</sup>

*ссылаясь* на свою резолюцию 792 II (XXX) от 3 августа 1960 г., в которой подчеркивается связь урбанизации с "долгосрочными программами согла-

<sup>67</sup> Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № 61. IV. 4.

<sup>68</sup> *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, тридцать вторая сессия, Приложения*, пункт 4 повестки дня, документы E/3495 и Add. 1 и 2.

сованной деятельности в областях коммунального развития, строительства дешевых жилых домов, создания соответствующих коммунальных предприятий и индустриализации",

*ссылаясь также* на свою резолюцию 830 II (XXXII) от 2 августа 1961 г., в которой Совет, в частности, постановляет продолжать изучение проблемы пропорционального и согласованного экономического и социального развития,

1. *обращает внимание* правительств и специализированных учреждений на необходимость подходить к проблемам, касающимся индустриализации, развития сельских районов, урбанизации и жилищного строительства, как к единому комплексу, который ввиду взаимозависимости социальных и экономических факторов развития не может быть расчленен без риска нарушения уравновешенного соотношения, которое должно поддерживаться между экономическим развитием и социальным прогрессом;

2. *предлагает, в частности*, Социальной комиссии и Комитету по промышленному развитию в их работе принять во внимание тесную связь проблем, входящих в круг их ведения;

3. *предлагает* Административному комитету по координации в его годовом докладе представить Совету на тридцать четвертой сессии предложения о целесообразных мерах для координации деятельности Организации Объединенных Наций и специализированных учреждений в области индустриализации, развития сельских районов, урбанизации и жилищного строительства.

*1180-е пленарное заседание,  
3 августа 1961 года*

#### 842 (XXXII). СПЕЦИАЛЬНАЯ РАБОЧАЯ ГРУППА ПО ВОПРОСАМ КООРДИНАЦИИ

*Экономический и Социальный Совет,*

*ссылаясь* на свою резолюцию 798 (XXX) от 3 августа 1960 г., содержащую постановление о создании на годовой срок специальной рабочей группы для составления краткого резюме проблем в области координации, выявившихся при ознакомлении с документами, представленными Совету, и требующих его особого внимания,

*рассмотрев* доклад, представленный специальной рабочей группой,<sup>69</sup>

<sup>69</sup> Там же, документ E/3518.